

**RCA**

**RLTP5044-BLACK**



Manuel De L'utilisateur



#### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Risque d'explosion !
- ➔ N'utilisez que les blocs secteur faisant partie du coffret !
- ➔ N'utilisez que les piles ou batteries vendues avec les appareils ou de types semblables !
- ➔ Traitez toujours les piles et batteries avec prudence et utilisez-les uniquement comme décrit sur leur emballage.
- ➔ N'utilisez jamais de piles et batteries ensemble.
- ➔ N'utilisez jamais de piles et batteries de capacité ou d'état de charge différents.
- ➔ N'utilisez pas de piles ou batteries endommagées.
- Danger de mort pour les porteurs de stimulateurs cardiaques !
- ➔ Veuillez maintenir une distance de sécurité d'au moins 15 cm par rapport à ces appareils.
- Risque d'étouffement lié à des éléments de petite taille, des films d'emballage et de protection !
- ➔ Tenez les enfants à l'écart du produit et de son emballage !
- Risque pour la santé de l'être humain et l'environnement lié aux piles et batteries !
- ➔ Ne jamais ouvrir, endommager, avaler les piles et batteries ou faire pénétrer leur contenu dans l'environnement. Ils peuvent contenir des métaux lourds toxiques et polluants.



#### PRUDENCE !

- Menaces de troubles de l'audition !
- ➔ Évitez une écoute trop longue à fort volume sonore.

#### ATTENTION !

- Menaces de dommages matériels.
- ➔ Évitez des influences provenant de l'environnement telles que fumée, poussière, vibrations, produits chimiques, humidité, grande chaleur ou ensoleillement direct.
- ➔ Faire exécuter les réparations uniquement par du personnel spécialisé et qualifié.

- Notez que vous pouvez certains services à partir de votre téléphone cellulaire devez activer ce fournisseur avant de pouvoir l'utiliser.

#### **UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS**

Ce téléphone portable convient pour téléphoner, surfer sur internet et envoyer des SMS à l'intérieur d'un réseau de téléphonie mobile. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme aux prescriptions. Tenez compte des règlements et dispositions locaux. Toute modification ou transformation arbitraire est interdite. N'ouvrez en aucun cas l'appareil et n'essayez pas de le réparer vous-même.

#### **CONTENU DU COFFRET**

1 Smartphone, 1 Adaptateur secteur, 1 Pile rechargeable lithium-ions,  
1 Mode d'emploi

#### **ELÉMENTS DE COMMANDE**

- 1 Faire des appels
- 2 Menu / Paramètres
- 3 Répertoire / Contacts
- 4 Voir les applications et Widgets
- 5 Retour à l'écran d'accueil
- 6 Afficher / écrire des messages
- 7 Arrière
- 8 WEB-Browser
- 9 Haut-parleur
- 10 Prise de charge / La transmission de données (Mini USB)
- 11 Éclairage du flash
- 12 Objectif de la caméra
- 13 Afficher marche / arrêt, 3 sec. = Téléphone marche / arrêt
- 14 Objectif de la caméra
- 15 Écouteur
- 16 Prise casque
- 17 Contrôle du volume
- 18 Couverture du compartiment batterie
- 19 Carte Micro SD
- 20 Fente de la carte SIM a) Normal b) Micro
- 21 Pile

### MISE EN SERVICE

Insérer la carte SIM / microSD et la pile

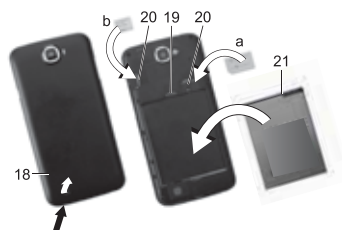
#### ATTENTION !

- La carte SIM / microSD peut être endommagée.
- ➔ Assurez-vous que celle-ci reste propre et intacte. Insérez les cartes du côté correct.
- La pile ou le téléphone peuvent être endommagés.
- ➔ Assurez-vous que la pile est insérée correctement.

Éteignez votre téléphone portable avant de retirer le cache pile. Rallumez-le lorsque vous avez remis le cache.





Retirer le cache pile, insérer la carte SIM, la carte microSD et la pile, poser le cache pile.





#### Charger la pile rechargeable

- La première charge de la pile doit durer au moins 12 heures ; chargez et déchargez-la complètement pendant quelques cycles. Elle durera ainsi plus longtemps. Télécharger le téléphone portable directement via le port Mini-USB.

#### VERROUILLAGE DE L'ÉCRAN ANNULER



Icône  tenir et tirer sur l'icône. 

#### RÉGLAGE DE LA LANGUE



Icône  toucher → Icône  toucher → <Langue et saisie>  
[Sélectionnez une langue] **fini**.

#### TÉLÉPHONER


##### Réponse à un appel

Icône  tenir et tirer sur l'icône. 

##### Rejeter un appel

Icône  tenir et tirer sur l'icône. 

### Anruf mit Textnachricht beantworten

Icône  tenir et tirer sur l'icône  et Sélectionnez un message texte..

### ASTUCE POUR LE DÉMARRAGE

Icône  toucher ➔ <APPLICATIONS> Icône <CALCULATRICE> tenir et tirer sur écrans d'accueil.

### Ligne d'assistance directe

Appelez le 1-800-968-9853. Ayez sous la main la date d'achat de l'appareil et son numéro de modèle/série. Le numéro de modèle et de série se trouve à l'arrière de votre appareil.

- Un représentant essaiera de régler votre problème au téléphone.

### Remarques d'entretien

Nettoyez les surfaces du boîtier avec un chiffon doux et non pelucheux. N'utilisez pas de produits d'entretien ou de solvants.

### Garantie

Les appareils RCA sont contrôlés et fabriqués suivant les meilleurs procédés. Des matériaux sélectionnés et des technologies de pointe leur garantissent un fonctionnement irréprochable et une longue durée de vie. La garantie ne s'applique pas si la cause d'une erreur de fonctionnement du téléphone portable repose sur l'opérateur de réseau de téléphonie mobile. La garantie ne s'applique pas aux piles et piles rechargeables utilisées dans les produits. La durée de la garantie est de 24 mois à partir de la date d'achat. Pendant la durée de la garantie, tous les défauts dus à des vices de matériel ou de fabrication seront éliminés gratuitement. Le droit à la garantie expire en cas d'intervention de l'acheteur ou de tiers. Les dommages provenant d'un maniement ou d'une manipulation incorrects, d'une usure naturelle, d'une mauvaise mise en place ou d'une mauvaise conservation, d'un raccordement ou d'une installation incorrects

ainsi que d'un cas de force majeure ou autres influences extérieures sont exclus de la garantie. En cas de réclamations, nous nous réservons le droit de réparer, de remplacer les pièces défectueuses ou d'échanger l'appareil. Les composants remplacés ou les appareils échangés deviennent notre propriété. Les demandes de dommages et intérêts sont exclues tant que les défauts ne reposent pas sur une faute intentionnelle ou une négligence grossière du fabricant. Si votre appareil RCA présente cependant un défaut pendant la période de garantie, veuillez vous adresser exclusivement au magasin où vous l'avez acheté en présentant votre bon d'achat. Vous ne pouvez faire valoir vos droits à la garantie répondant à ces dispositions qu'exclusivement auprès de votre revendeur. Deux ans après l'achat et la remise de nos produits, il n'est plus possible de faire valoir les droits à la garantie.

#### **Mettre l'appareil au rebut**

Si vous ne voulez plus servir de votre appareil, veuillez l'apporter au centre de collecte de l'organisme de traitement des déchets de votre commune (par ex. centre de recyclage). D'après la loi relative aux appareils électriques et électroniques, les propriétaires d'appareils usagés sont tenus de mettre tous les appareils électriques et électroniques usagés dans un collecteur séparé.



L'icône ci-contre signifie que vous ne devez en aucun cas jeter votre appareil dans les ordures ménagères ! Vous êtes tenus par la loi d'éliminer vos piles et piles rechargeables auprès d'un revendeur de piles ainsi qu'auprès de centres de collecte responsables de leur élimination qui mettent à disposition des conteneurs adéquats. Leur élimination est gratuite. L'icône ci-contre signifie que vous ne devez en aucun cas jeter les piles et piles rechargeables dans les ordures ménagères, mais que vous devez les apporter à un centre de collecte. Éliminez les fournitures d'emballage selon les règlements locaux.



#### **Déclaration de conformité**



Cet appareil est en conformité avec la directive 1999/5/CE sur les installations de radio et de télécommunication et la reconnaissance réciproque de leur conformité. La conformité avec la directive mentionnée ci-dessus est confirmée sur l'appareil par la marque CE. Vous avez la possibilité de télécharger gratuitement la déclaration intégrale de conformité sur notre site Internet [www.curtisintl.com](http://www.curtisintl.com).

**Données techniques** (Sous réserve de modifications techniques)

Feature	Value
HxLxP	71.8x144.6x9.5mm
Poids	165.5g (avec piles)
Processeur	MTK6572M Processeur
Système d'opération	Bicoeur 1.0GHZ
Display	Android 4.4
Resolution	5"(12.7cm) Écran IPS Cristal
Mémoire(Interne)	480*854pixels
Micro SD	4GO Flash, 512MB RAM JUSQU'À 32GO
Caméra arrière	2 Megapixel
Caméra avant	0.3 Megapixel
GSM	850/900/1800/1900
WCDMA	850/1700/1900
Batterie	Li-Ion 2000mAh
Temps de conversation	3-5Hours
Temps de veille	One Week
SAR	Head: 0.306 W/kg Body:0.772 W/kg
Lecteur multimédia	MP4,MOV,3GP,AVI MP3,AAC,M4A,WAV,FLAC,APE
Others	Bluetooth/GPS/WIFI/FM Radio



**RCA**

**RLTP5044-BLACK**



USER'S MANUAL



### WARNING!

#### Safety information

- Risk of explosion!
- ➔ Only use the power adapter plugs supplied!
- ➔ Only use batteries supplied or ones of the same type!
- ➔ Always treat batteries with due care and attention and only use batteries as described.
- ➔ Never use standard and rechargeable batteries together.
- ➔ Never use rechargeable batteries or standard batteries with different capacities or charge statuses together.
- ➔ Never use standard or rechargeable batteries which are damaged.
- Risk of fatal injury with heart pacemakers!
- ➔ Always keep the phone a safety distance of at least 15 cm to heart pacemakers.
- Risk of suffocation through small objects, packaging and protective foil!
- ➔ Keep children away from the product and its packaging!
- Risks to health and the environment from batteries!
- ➔ Never open, damage or swallow batteries or allow them to pollute the environment. They could contain toxic and ecologically harmful heavy metals.



### CAUTION!

- Risk of hearing damage!
- ➔ Avoid listening at full receiver volume.

### ATTENTION!

- Risk of property damage.
- ➔ Prevent exposure to environmental influences, e.g. smoke, dust, vibration, chemicals, moisture, heat and direct sunlight.
- ➔ Only allow repairs to be completed by qualified personnel.
- Note that you may need certain services from your cellphone provider to enable this provider before you can use it.

**INTENDED USE**

This mobile phone is designed for telephoning, surfing the internet and sending / receiving SMS texts when connected to a mobile phone network. Any other use is considered unintended use. Observe all local directives and regulations. Unauthorised modification or reconstruction is not permitted. Under no circumstances open the device or complete any repair work yourself.

**PACKAGE CONTENTS**

1 Smartphone, 1 Li-ion battery, 1 Power adapter plug, 1 Operating instruction

**OPERATING ELEMENTS**

- 1 Take a call
- 2 Menu / Settings
- 3 Phone book / Contacts
- 4 View Apps and Widgets
- 5 Back to home screen
- 6 Display / write messages
- 7 One step back
- 8 WEB Browser
- 9 Speaker
- 10 Charging socket / Data transmission (Mini USB)
- 11 Flashlight
- 12 Camera lens
- 13 Display on/off, Press and hold 3 sec. to switch phone on/off
- 14 Camera lens
- 15 Earpiece
- 16 Headphone Jack
- 17 Volume control
- 18 Battery compartment cover
- 19 Micro SD
- 20 SIM card slot a) Normal b) Micro
- 21 Battery

**STARTING UP**

**Inserting the SIM / microSD card and battery**

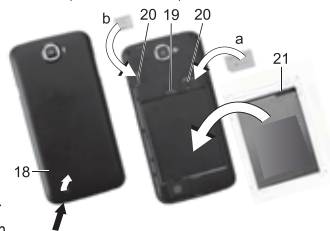
**ATTENTION!**

- The SIM / microSD card could be damaged.
- ➔ Pay attention that the SIM / microSD card remains clean and undamaged. Insert the cards the correct way around.
- The battery or phone could be damaged.
- ➔ Pay attention that the battery is inserted correctly.



Switch the mobile phone off before removing the battery compartment cover. Only switch it on again when the battery compartment cover has been replaced.

Remove battery compartment cover, insert SIM card, microSD card and battery, replace battery compartment cover



#### Charging the battery

• Charge the battery for **1** at least 12 hours when charging for the first time and ensure they are subsequently discharged and charged fully. This aids a long service life of the battery. Charge the mobile phone directly via the mini-USB port.

#### UNLOCK SCREEN



Hold symbol  and drag to symbol. 

#### SETTING THE LANGUAGE



Touch symbol  → Touch symbol  → <Language & input>  
[select language] **finished**

#### MAKE A PHONE CALL



##### Answering a call

Hold symbol  and drag to symbol. 

**Rejecting a call**

Hold symbol  and drag to symbol .

**Answer a call with text message**

Hold symbol  and drag to symbol  than select and text message.

**HOME SCREEN TIPS**

Touch symbol  ➔ touch **<WIDGETS>** select **<HOME SCREEN**

**TIPS>**. Hold the symbol and drag it on one of the home screens.

**Service hotline**

Call 1-800-968-9853. Please have your unit's date of purchase and model/serial number ready. The model/serial number information can be found on the back of your unit.

- A representative will troubleshoot your problem over the phone.

**Maintenance**

Clean the surface of the housing with a soft, fluff-free cloth. Do not use any cleaning agents or solvents.

**Guarantee**

RCA equipment is produced and tested according to the latest production methods. The implementation of carefully chosen materials and highly developed technologies ensure trouble-free functioning and a long service life. The terms of guarantee do not apply when a device malfunction was caused by the mobile telecommunications network operator/provider. The terms of guarantee do not apply to the batteries or power packs used in the products. The period of guarantee is 24 months from the date of purchase.

All deficiencies related to material or manufacturing errors within the period of guarantee will be redressed free of charge. Rights to claims under the terms of guarantee are annulled following tampering by the purchaser or third parties.

Damage caused as the result of improper handling or operation, normal wear and tear, incorrect positioning or storage, improper connection or installation or Acts of God and other external influences are excluded from the terms of guarantee. In the case of complaints, we reserve the right to repair defective parts, replace them or replace the entire device. Replaced parts or devices become our property. Rights to compensation in the case of damage are excluded where there is no evidence of intent or gross negligence by the manufacturer. If your device does show signs of a defect within the period of guarantee, please contact the sales outlet where you purchased the RCA device, producing the purchase receipt as evidence. All claims under the terms of guarantee in accordance with this agreement can only be asserted at the sales outlet. No claims under the terms of guarantee can be asserted after a period of two years from the date of purchase and hand-over of the product.

#### **Disposal**



In order to dispose of your device, take it to a collection point provided by your local public waste authorities (e.g. recycling centre). According to the laws on the disposal of electronic and electrical devices, owners are obliged to dispose of old electronic and electrical devices in a separate waste container. The adjacent symbol indicates that the device must not be disposed of in normal domestic waste!



You are legally obliged to dispose of power packs and batteries at the point of sale or in the corresponding containers provided at collection points by local public waste authorities. Disposal is free of charge. The



symbols indicate that the batteries must not be disposed of in normal domestic waste and that they must be brought to collection points provided by local public waste authorities. Packaging materials must be disposed of according to local regulations.

#### **Declaration of Conformity**



This device fulfils the requirements stipulated in the Directive 1999/5/EC on radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity. Conformity with the above mentioned directive is confirmed by the CE mark on the device. To view the complete Declaration of Conformity, please refer to the free download available on our web site [www.curtisint.com](http://www.curtisint.com).

**Technical data** (All rights reserved)

Feature	Value
WxHxD	71.8x144.6x9.5mm
Weight	165.5g (incl. battery)
CPU	MTK6572M Dual core
Operating system	1.0GHz Processor
Display	Android 4.4
Resolution	5"(12.7cm) IPS FWVGA
Memory(intern)	480°854pixels
Micro SD	4GB Flash, 512MB RAM Max.32GB
Front Camera	2 Megapixel
Rear Camera	0.3 Megapixel
GSM	850/900/1800/1900
WCDMA	850/1700/1900
Battery	Li-on 2000mAh
Talking time	3-5Hours
Standby	One Week
SAR	Head:0.306 W/kg Body:0.772 W/kg
Mediaplayer	MP4,MOV,3GP,AVI MP3,AAC,M4A,WAV,FLAC,APE
Others	Bluetooth/GPS/WIFI/FM Radio



This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1) this device may not cause harmful interference, and
- 2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
  - Increase the separation between the equipment and receiver.
  - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

#### **BODY-WORN OPERATION:**

This device was tested for typical body-worn operations with the back of the phone kept 1.0cm from the body. To comply with FCC RF exposure requirements, a minimum separation distance of 1.0cm must be maintained between the user's body and the back of the phone, including the antenna, whether extended or retracted. Third-party belt-clips, holsters and similar accessories containing metallic components shall not be used. Body-worn accessories that cannot maintain 1.0cm separation distance between the user's body and the back of the phone, and have not been tested for typical body-worn operations may not comply with FCC RF exposure limits and should be avoided.

For more information about RF exposure, please visit the FCC website at [www.fcc.gov](http://www.fcc.gov)

Use only the supplied or an approved replacement antenna. Unauthorized antennas, modifications, or attachments could damage the phone and may violate FCC regulations.

**SAR :**

The radiated output power of this device is below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation.

The exposure standard for wireless devices employs a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit set by the FCC is 1.6 W/Kg. Tests for SAR are conducted using standard operating positions accepted by the FCC with the device transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands. Although the SAR is determined at the highest certified power level, the actual SAR level of the device while operating can be well below the maximum value. This is because the device is designed to operate at multiple power levels so as to use only the power required to reach the network. In general, the closer you are to a wireless base station antenna, the lower the power output. To avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna should be minimized.